

济锦善社与南苏佛协等与陆军后备部队第3支队合作援助 Majene 和 Mamuju 地震灾民



南苏印尼三教理事会南苏分会主席戴卫·梁象征性移交必需品予 Mamuju 副县长



陆军后备第3支队司令万迪少将 (Mayjen TNI WantiWaraneif.Mamahit)、YEMI 等各有关单位代表合影



援助的部分灾民物资

【本报讯】2021年1月21日，印尼苏拉威西岛西部 Majene 和 Mamuju 区发生了强烈地震，许多房屋遭受破坏，人民生命财产受威胁。为表对兄弟姐妹同胞受害者的关爱，印尼济锦善社德教会 (YEMI) 与南苏佛协 (Walubi Susel)、

Girinaga 寺庙和 PT CPS 暨陆军后备战略部队第3支队 (Divisi 3/Kostrad Pakatto) 合作，对地震灾民进行援助分发基本必需品，以减轻在这困难时期减轻灾民负担，解燃眉之急。分发必需品包括：包括1000箱方便面@40合/每箱 (共40,000合)、100箱矿泉水、@600毫升/每瓶、@24瓶/每箱 (共2,400瓶)、30箱鱼罐头@50罐/每箱 (共1,500罐)、50盒鸡蛋@30粒/每盒 (共1,500粒)。

YEMI 主席许国照 (Alex Tumondo) 在书面报告中表示，这项人道主义援助是为我们提供受西苏拉威西岛 Majene 和 Mamuju

区地震影响的兄弟姐妹。我们希望，富有同情心的美德能够为所有人带来力量、健康和幸福。他也代表 YEMI 辅导主席伍瑞章博士 (DR Eddie Kusuma) 及理事们对热心捐助者的关心和支持表示衷心的感谢。 Sukris/Hk



在援助仪式上



陆军后备部队军车协助运输援助灾民物资

印尼华裔总会妇女会呼吁大家春节留在家中

【本报讯】印尼华裔总会 (INTIO) 已于 2021 年 1 月 13 日 (星期三) 呼吁在全印尼的 INTI 其所有管理层和成员于 2 月 12 日农历新年期间在家中庆祝。此呼吁很重要，要注意 Covid-19 疫情大流行病毒的扩散，甚至预计 2021 年 1 月底将使印尼的确诊人数达到 100 万人。作为 INTI 妇女会组织机构 (PINTI) 请男女老少以及社会各阶层能够通过实施 5

M (即洗手、戴口罩、保持距离、远离人群并限制移动性)。INTI 妇女总会成员将在 2021 年 2 月 12 日在家迎接农历新年。2021 年 1 月 27 日星期三将举行一次视频会议，由厨师 Eddrian Thjia (邦加食品特别厨师) 主持。Eddrian 在媒体的一份声明中邀请所有人士参加，并表示：“让我们在家中与家人一起享用健康的食物来庆祝农历新年。” INTI 妇女总会 (PINTI) 在

陈俐策博士 (Dr.Lily Tan) 领导下，之前曾举办过各种社会福利活动，她说：“我们鼓励母亲们能够在农历新年期间提供各种特殊食品，以及这些食品的含义，并在家里简单地庆祝农历新年。愿金牛年使我们所有人受益。最后祝大家恭喜发财！” 联络人 Adi 089 888 00258 本报记者明光报道 (右图为 1 月 27 日视频会议宣传海报)

PENGURUS PUSAT PEREMPUAN PERHIMPUNAN INDONESIA TIONGHOA
MENGUNDANG BAPAK/IBU/SAUDARAI/ PADA ACARA:
IMLEK SPESIAL DI RUMAH SAJA: MENU MASAKAN WAJIB IMLEK & MAKNYANYA
Format Nama: Nama Asal Daerah Video On Audio Mute
Forum Diskusi Online Rabu, 27 Januari 2021 | 1800 WIB
Meeting ID: 62 2937 1204 Password: 22tahun Kapasitas maksimal 1000 peserta
Moderator: Sartiny SE. Sekretaris: PP PINTI
Nara Sumber: Chef Eddrian Thjia, Chef Special Bangka Food
Sambutan: Dr. Lily Tan, Ketua PP PINTI
22 Tahun INTI untuk Indonesia Maju • Informasi lebih lanjut hub 087788409540 (Ibu Beby)

Nishitetsu 与 Pulauintan 在雅加达南区勒巴克布鲁斯合作建造具有度假胜地氛围的豪华住宅



Tomoaki Kinoshita 经理

【本报讯】Nishitetsu 和 Pulauintan 合作建造具有度假胜地氛围的 The Veranda 豪华住宅。该公寓项目在雅加达南区勒巴克布鲁斯 (Lebak Bulus) 建造，提供类似度假氛围的日常生活。与 Pulauintan 开发商共同处理 The Veranda 工程的日本城市开发公司 -Nishitetsu- 驻雅加达代表 Jakarta Indah Makmur 有限公司经理 Tomoaki Kinoshita 1 月 24 日周日在新闻发布会上称：“我们建造 The Veranda 的理念，是注重于健康、豪华和令人心旷神怡的绿色绿洲。” Tomoaki 补充说，勒巴克布鲁斯地区的舒适程度，高于雅加达中区、西区和北区。勒巴克布鲁斯的空气质量几乎类似茂物的空气，是因为仍然还有许多茂密林荫的树木协助调降温度，同时也提供清洁和新鲜的空气。The Veranda 销售与市场营销助理经理爱丽斯 (Elis Sumarto) 表示，在其业务合作伙伴 Pulauintan 提供的工地上，Nishitetsu 相信勒巴克布鲁斯除了具有大自然新鲜感的优势外，在交通运输方面也有处于佳地的优势。爱丽斯说：“该项目所在地点对客户来说，非常舒适，因为它拥有十分便利的交通通道，即外环路和勒巴克布鲁斯地铁站。”具有度假休闲气氛的 The Veranda 豪华住宅区，是 Nishitetsu 与 Pulauintan 的合作项目。Nishitetsu 是一家拥有 100 多年经验的日本著名开发商。而 Pulauintan 是一家成立于 1990 年的承包商公司，在建造许多办公楼、酒店、购物中心、公寓、仓库、工厂、医院等方面，具有丰富的经验。 (SUKRIS)

爱丽斯说：“该项目所在地点对客户来说，非常舒适，因为它拥有十分便利的交通通道，即外环路和勒巴克布鲁斯地铁站。”具有度假休闲气氛的 The Veranda 豪华住宅区，是 Nishitetsu 与 Pulauintan 的合作项目。Nishitetsu 是一家拥有 100 多年经验的日本著名开发商。而 Pulauintan 是一家成立于 1990 年的承包商公司，在建造许多办公楼、酒店、购物中心、公寓、仓库、工厂、医院等方面，具有丰富的经验。 (SUKRIS)